

MICT-16-100
23-06-2016
(2 - 1/44bis)

2/44bis
JN

MECHANISM FOR INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNALS

Case No. ICTR-00-55C

Before: Judge Theodor Meron, President
Registrar: Mr John Hocking
Date of filing: 17 June 2016

THE PROSECUTOR

v.

ILDEPHONSE NIZEYMANA

Public

**RESPONSE TO THE REGISTRAR'S SUBMISSIONS
REGARDING THE REQUEST TO THE MICT PRESIDENT**

The Office of the Prosecutor:
Mr Serge Brammertz

Ildephonse Nizeyimana
Mr John Philpot, Defence Counsel

Received by the Registry
Mechanism for International Criminal Tribunals
23/06/2016 11:12



1. On 1 June 2016, Mr Ildephonse Nizeyimana filed a Request to the MICT President with a view to receiving the disputed document in the case file of the Court.
2. The Registrar replied on 16 June 2016 in The Registrar's Submission pursuant to Rule 31 (B).
3. The issue has become moot given the fact that on 13 May, a similar public agreement was signed between the United Nations and the Republic of Mali. A copy of the agreement is attached hereto (Annex A).
4. Mr Nizeyimana withdraws his request provided that this response and the Annex are delivered to him.

Word count /in the original/: 99

Respectfully yours,

/signed/

John Philpot



**TRANSMISSION SHEET FOR FILING OF TRANSLATIONS
WITH THE ARUSHA BRANCH OF
THE MECHANISM FOR INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNALS**

To	MICT Registry		
From	<input checked="" type="checkbox"/> ICTY CLSS	<input type="checkbox"/> ICTR LSS	
Original Submitting Party	<input type="checkbox"/> Chambers	<input checked="" type="checkbox"/> Defence	<input type="checkbox"/> Prosecution <input type="checkbox"/> Other
Case Name	Nizeyimana	Case Number	MICT-16-100 No. of Pages 2
Original Document No.	MICT-16-100-0003	Translation Reference No.	REG47522
Date of Original	17/06/2016	Original Language	<input type="checkbox"/> English <input checked="" type="checkbox"/> French <input type="checkbox"/> Kinyarwanda
Date Transmitted	23/06/2016	Language of Translation	<input checked="" type="checkbox"/> English <input type="checkbox"/> French <input type="checkbox"/> Kinyarwanda
Title of original document	RÉPONSE AUX "REGISTRAR'S SUBMISSIONS" CONCERNANT LA REQUÊTE AU PRÉSIDENT DU MTPI		
Title of translation	RESPONSE TO THE REGISTRAR'S SUBMISSIONS REGARDING THE REQUEST TO THE MICT PRESIDENT		
Classification Level	<input checked="" type="checkbox"/> Unclassified <input type="checkbox"/> Confidential <input type="checkbox"/> Strictly Confidential	<input type="checkbox"/> Ex Parte Defence excluded <input type="checkbox"/> Ex Parte Prosecution excluded <input type="checkbox"/> Ex Parte R86(H) Applicant excluded <input type="checkbox"/> Ex Parte Amicus Curiae excluded <input type="checkbox"/> Ex Parte other exclusion (specify):	
Document type/ Type de document:	<input type="checkbox"/> Indictment <input type="checkbox"/> Warrant <input type="checkbox"/> Motion <input type="checkbox"/> Decision	<input type="checkbox"/> Order <input type="checkbox"/> Affidavit <input type="checkbox"/> Correspondence <input type="checkbox"/> Judgement	<input type="checkbox"/> Appeal Book <input type="checkbox"/> Notice of Appeal <input type="checkbox"/> Submission from non-parties <input checked="" type="checkbox"/> Submission from parties <input type="checkbox"/> Book of Authorities